

POROZUMIENIE

W dniu 30 września 2009 r. w Chodzieży zawarto porozumienie pomiędzy:

Wójtem Gminy Chodzież – Zbigniewem Salwą jako zarządcą dróg gminnych na terenie Gminy Chodzież, zwanym dalej **Przekazującym**

a

Burmistrzem Miasta Chodzieży – Jackiem Gurszem jako zarządcą dróg gminnych na terenie Gminy Miejskiej w Chodzieży, zwanym dalej **Przejmującym**

§ 1.

1. Z dniem 30 września 2009 r. Przekazujący przekazuje Przejmującemu zadanie zarządzania drogą gminną nr 188203P (ulica Jeziorna) położoną na działkach o numerach geodezyjnych: 244,607,294,310,309,306/2, 307/2 na terenie Gminy Chodzież.
2. Przejmujący zobowiązuje się do zarządzania drogą określoną w ust. 1 zgodnie z obowiązkami określonymi w ustawie z dnia 21 marca 1985 r. o drogach publicznych (tekst jednolity Dz.U. Nr 19, poz. 115 z 2007 ze zmianami).
3. Do obowiązków Przejmującego należą w szczególności zadania określone w art. 20 ustawy o drogach publicznych.

§ 2.

1. Przekazujący zobowiązuje się przekazać Przejmującemu środki finansowe w postaci dotacji celowej w wysokości:
 - 1) w roku 2009 kwotę w wysokości 2 500,00 zł - dotacja celowa na wydatki bieżące.
 - 2) w roku 2010 i w latach następnych kwotę w wysokości 2 500,00 zł - dotacja celowa na wydatki bieżące.
2. Kwota ustalona w ust. 1 będzie przekazywana w dwóch transzach do dnia 15 czerwca



(I transza), do 15 listopada (II transza) na konto Urzędu Miejskiego w Chodzieży:
Bank Zachodni WBK S.A. 1 Oddział w Chodzieży nr 97 1090 1317 0000 0000 3101 1932
z tym, że kwota, o której mowa w ust. 1 pkt 1 zostanie przekazana do dnia
30 listopada 2009 r.

3. Przejmujący zobowiązuje się do przedstawienia rozliczenia przekazanej dotacji celowej do końca roku kalendarzowego.
4. Przejmujący zobowiązuje się do wydatkowania przekazanych środków finansowych na realizację zadań określonych w § 1 pkt 2 w oparciu o ustawę z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity z 20.11.2007 r. Dz.U. 223 Nr 1655 ze zmianami).
5. Wspólne finansowanie przez Przekazującego oraz Przejmującego zadań inwestycyjnych na drodze będzie przedmiotem odrębnych uzgodnień. Na ten cel będą przekazywane środki na podstawie odrębnych porozumień.
6. Majątek powstały w wyniku realizacji zadań skutkujących zwiększeniem wartości drogi nr 188023P (ulica Jeziorna) stanowić będzie własność Gminy Chodzież i będzie przekazywany zgodnie z obowiązującymi przepisami
7. Środki uzyskane z opłat za zajęcie pasa drogowego oraz z tytułu kar stanowić będą dochód Przejmującego.

§ 3.

1. Niniejsze Porozumienie zawierane jest na czas nieokreślony.
2. Każdej ze strony przysługuje prawo pisemnego wypowiedzenia Porozumienia z zachowaniem 1-miesięcznego okresu wypowiedzenia.

§ 4.

1. Wszelkie zmiany postanowień niniejszego Porozumienia wymagają formy pisemnej.

§ 5.

1. W sprawach nieuregulowanych postanowieniami niniejszego porozumienia zastosowanie

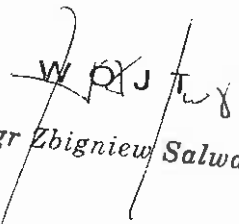


mają przepisy Kodeksu Cywilnego.

§ 6.

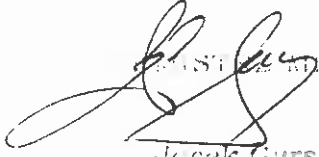
1. Porozumienie sporządzono w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, po dwa dla każdej ze stron.
2. Porozumienie wchodzi w życie z dniem 30 września 2009 r.
3. Porozumienie podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Wielkopolskiego

Przekazujący


mgr Zbigniew Salwa

GMINA CHODZIEŻ
ul. Notecka 28
64-800 Chodzież
NIP 607-001-63-11
Regon 570791023

Przejmujący


Jacek Gursz

**GMINA MIEJSKA
W CHODZIEŻY**

ul. Pałeczkowskiego 2, 64-800 Chodzież
NIP 607-00-59-823, REGON 57079099
tel. 0-67 28-27-171, fax 0-67 28-27-23
Krajowa 97 090 1317 0000 0000 3101 19

Umowa Partnerska

W dniu 30 września r. zawarto umowę pomiędzy:

Gminą Miejską w Chodzieży zwaną dalej **Liderem** reprezentowaną przez:
Jacka Gursza – Burmistrza Miasta Chodzieży

a Gminą Chodzież zwaną dalej **Partnerem** reprezentowaną przez:
Zbigniewa Salwę - Wójta Gminy Chodzież

Na podstawie art. 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591 ze zmianami), art. 167 ust. 2 pkt 3 i 5 i art. 175 ustawy z dnia 30 czerwca 2005 r. o finansach publicznych (Dz. U. Nr 249, poz. 2104 ze zmianami.) oraz w oparciu o Uchwałę Nr XXXVIII/332/09 Rady Miejskiej w Chodzieży z dnia 29 września 2009 r. oraz Uchwały nr VI/37/09 Rady Gminy w Chodzieży z dnia 29 września 2009 r. ustala się co następuje:

§ 1.

1. Przedmiotem umowy jest udzielenie przez Partnera pomocy finansowej Liderowi na realizację zadania pn. „Budowa południowo-wschodniej obwodnicy Miasta Chodzieży” w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011”.
2. Zadanie o którym mowa w ust. 1 zrealizowane zostanie w 2010 roku.

§ 2.

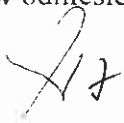
1. Planowany koszt zadania przewidziany do realizacji w 2010 roku wynosi 3 999 358,18 zł brutto.
2. Partner zobowiązuje się do przekazania Liderowi środków finansowych w postaci dotacji celowej na dofinansowanie zadania wymienionego w § 1 w wysokości 50% wartości kosztów realizowanego odcinka drogi nr 188203P (ulica Jeziorna), której zarządcą na mocy Porozumienie z dnia 30 września 2009 r. jest Gmina Miejska w Chodzieży tj. kwota szacunkowa 679 325,05 zł brutto.
3. Ostateczna kwota pomocy finansowej, zasady rozliczenia środków oraz szczegółowe warunki realizacji zadania określone zostaną w ostatecznej umowie, którą strony niniejszej umowy podpiszą po otrzymaniu dofinansowania na realizację zadania w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011”.

§ 3.

1. Lider oświadcza, że przejmuje na siebie wszelkie formalności związane z wykonaniem inwestycji, w tym też przygotowanie wniosku i wystąpienie o środki pomocowe w ramach Programu, o którym mowa w § 1 ust. 1.
2. Partner zastrzega sobie prawo wglądu do dokumentów dotyczących przedsięwzięcia a w szczególności przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia, wyboru wykonawcy robot, realizacji robót budowlanych, ich odbioru i rozliczenia.

§ 4.

1. Majątek powstały w wyniku realizacji zadania pn. „Budowa południowo-wschodniej obwodnicy Miasta Chodzieży” skutkujący zwiększeniem wartości stanowić będzie własność w odniesieniu do poszczególnych części ciągu drogowego:



a) Gminy Miejskiej w Chodzieży:

- ul. Zdrojowa, numer drogi gminnej 188206P położonej na działkach o numerach geodezyjnych: 2751, 2801, 2895, 2926/1, 2928/2, 2929, 2930, 2931, 2939, 2940, 2948, 2949, 2963, 2984, 2987/4, 3440/6, 3440/12, 3440/13, 3441, 3448.
- ul. Świętokrzyska, numer drogi gminnej 188203P, położonej na działkach o numerach geodezyjnych: 2712, 2801, 2686.

b) Gminy Chodzież:

- ul. Jeziorna, numer drogi gminnej 188203P, położonej na działkach o numerach geodezyjnych: 244, 607, 294, 310, 309, 306/2, 307/2

§ 5.

1. Niniejsza umowa zawierana jest na czas przygotowania oraz realizacji zadania „Budowa południowo-wschodniej obwodnicy Miasta Chodzieży” w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011” planowanego do realizacji w 2010 roku.

2. Nie otrzymanie przez Gminę Miejską w Chodzieży dofinansowania z „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011” skutkować będzie rozwiązaniem umowy.

§ 6.

Wszelkie zmiany, uzupełnienia lub rozwiązanie umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 7.

W sprawach nieuregulowanych w umowie zastosowanie mają odpowiednie przepisy prawa zwłaszcza ustawy Prawo zamówień publicznych oraz Kodeksu Cywilnego.

§ 8.

Ewentualne spory na tle realizacji umowy rozstrzygane będą przez sąd powszechny .

§ 9.

Umowę sporządzono w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, po dwa dla każdej ze stron.

Partner

GINA CHODZIEŻ

ul. Notecka 28
64-800 Chodzież
NIP 607-001-63-11
Regon 570791023

WÓJT
mgr Zbigniew Salwa

Lider

REGISTR MIASTA
Radek Gursz

**GINA MIEJSKA
W CHODZIEŻY**

ul. Padlewskiego 2, 64-800 Chodzież
NIP 607-00-59-823, REGON 570790993
tel. 0-67 28-27-171, fax 0-67 28-27-233
Nr konta: 97 1090 1317 0000 0000 3101 193

ANEKS NR 1
z dnia 21 kwietnia 2010 r.

do umowy partnerskiej nr GK-31/CR-210/09 zawartej w dniu 30 września 2009 r.

pomiędzy Gminą Miejską w Chodzieży zwaną dalej **Liderem** reprezentowaną przez:
 Jacka Gursza – Burmistrza Miasta Chodzieży

a Gminą Chodzież zwaną dalej **Partnerem** reprezentowaną przez:
 Zbigniewa Salwę - Wójta Gminy Chodzież

§ 1.

Zmienia się dotychczasową treść § 2 umowy partnerskiej nr GK-31/CR-210/09 z dnia 30 września 2009 r., który otrzymuje brzmienie:

„1. Rzeczywisty koszt zadania, które zostanie zrealizowane w 2010 roku wynosi 3 728 088,77 zł brutto, w tym **3 693 087,25 zł brutto** kosztów kwalifikowanych w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011”.

2. Partner zobowiązuje się do przekazania Liderowi środków finansowych w postaci dotacji celowej na dofinansowanie zadania wymienionego w § 1 w wysokości 50% wartości kosztów kwalifikowanych realizowanego odcinka drogi nr 188203P (ulica Jeziorna), której zarządcą na mocy Porozumienie z dnia 30 września 2009 r. jest Gmina Miejska w Chodzieży tj. kwoty **714 872, 24 zł brutto** oraz dodatkowo kwoty **35 001,52 zł brutto** kosztów niekwalifikowanych w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011”.

3. Zasady przekazania oraz rozliczenia dotacji przez Partnera zostaną określone w trakcie realizacji zadania pn: *Przebudowa południowo-wschodniej obwodnicy miasta Chodzieży* w ramach „Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011”.

§ 2.

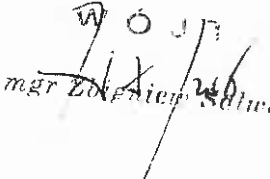
Pozostałe postanowienia umowy pozostają bez zmian.

§ 3.

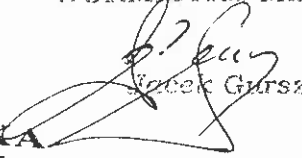
Aneks sporządzono w czterech jednobrzmiących egzemplarzach, po dwa dla każdej ze stron.

§ 4.

Aneks wchodzi w życie z dniem podpisania.

WÓJTA

mgr Zbigniew Salwa

BURMISTRZ MIASTA


Jacek Gursz

**GMINA MIEJSKA
W CHODZIEŻY** (1)
ul. Paderewskiego 2, 64-800 Chodzież
NIP 607-00-59-823, REGON 570790992
tel. 0-67 28-27-171, fax 0-67 28-27-232
Nr konta: 97 1090 1317 0000 0000 3101 1932